

COMERCIALES

El anuncio es la rapidez de la venta. En un día pueden saber millares de lectores lo que se vende en una tienda.

# HERALDO ALAVES

DIARIO DE MAYOR CIRCULACION EN LA CAPITAL Y EN LA PROVINCIA

Con el anuncio sucede lo que con una batalla. Para lograr la victoria no bastan los primeros disparos; es preciso, multiplicándolos vencer al enemigo.

AÑO XXX.—Núm. 8.879

Red. y Adm.: Dato, 47.—Teléf. 96

Franqueo concertado.—Apartado, 14

VITORIA, Lunes 21 de julio de 1939

## 21 de julio de 1876

¡Otro año más! Y así...  
Lleva fecha de 21 de julio de 1876 el Real decreto que arrebató a las Provincias Vascongadas el resto de las libertades que tuvieron. De entonces acá, cada año que pasa, cada lustro que transcurre, más vibrante y enérgica es nuestra protesta—la protesta del alavés—por tan infausta disposición. Cada día que pasa, más se afirma en el sentido común de los hombres, la arbitrariedad y falta de política que aquel Estadista, a quien Dios haya perdonado, llevó a la Gaceta para muerte de este País...

Muerte decimos, porque, eso y nada más es lo que ronda a nuestro pueblo querido, sobre todo comparando su vida de hoy, indiferente, egoísta y peligrosa con aquel otro estado de cosas que hizo exclamar a don Ramón Ortiz de Zárate en el broche de terminación de su Compendio Foral:

Felicitémonos de haber nacido y vivir en el único pueblo, que lo mismo hoy que en los siglos que pasaron y en los que han de venir, ni ha deseado, ni desea, ni deseará otra cosa que conservar intacto este sagrado depósito de buena administración y de felicidad pública.

Los más grandes fenómenos políticos-sociales, son insignificantes si se comparan con este. La historia, la vida de todos los pueblos, se emplea en variaciones estériles, continuas y sangrientas de administración y de gobierno. El país vascongado, es el único en el mundo que permanece siempre incólume entre el cúmulo de ruinas que cubren el universo.

Bendito sea el Señor, una y mil veces bendito, por haber elegido pueblo tan reducido y pobre, para ejemplo tan grandioso, para la confusión y enseñanza de la soberbia de la raza humana.

Protestamos de nuevo—hasta la muerte—de la nefasta ley e invitamos a autoridades, pueblo y partidos políticos a una campaña pro-reintegración foral. Será el principio de reconciliación con los intereses vascos—nuestros—que tan abandonados tenemos.

## Acerca del asunto de las aguas de Vitoria

Todo cuanto he tenido que decir en este asunto lo he dicho ante quien debía, que es el Excmo. señor Gobernador civil y Junta Provincial de Sanidad; pero como en una reciente conferencia he sido aludido, no tengo más remedio que responder a esa alusión.

En el resumen de la conferencia dada por don Luis Apraiz en el Centro de Sociedades Obreras y publicada en "La Libertad" en su número del sábado, lo que dicho señor ha dicho que el Inspector Provincial de Sanidad aconsejó la censura cuando trató de hablarse del asunto de las aguas.

Esto no es cierto; yo no he aconsejado ni he intervenido nunca para nada en asuntos de censura; lo que sí es verdad es que en el año de 1929 me negué a escuchar al señor Apraiz porque, dados sus antecedentes científicos, no me ofrecía ninguna garantía de tener la documentación y preparación suficientes en estos asuntos.

El señor Apraiz en todo lo que ha escrito y dicho estos días atrás no ha hecho otra cosa que producir una alarma en la opinión pública, la que ha creído que estaba bebiendo un agua en malas condiciones y llena de peligros, cuando no es así; el señor Apraiz debió haberse enterado de que la Junta Provincial de Sanidad en febrero de 1929 acordó que no se permitiría usar el agua de los embalses de Gorbea en tanto no estuviese suficientemente depurada. El citado señor censura, sin tener conocimientos de ingeniería ni arquitectura, al autor del proyecto de los embalses señor Lázaro Urrea, profesor de la Escuela de Ingenieros de Caminos y considerado como una autoridad en materia de abastecimientos de aguas; censura también a un médico del Instituto Nacional de Higiene de Alfonso XIII. ¿Dónde están los méritos y prestigios del señor Apraiz que hagan que le creamos? ¿Qué cargos ha desempeñado? ¿Qué oposiciones y concursos ha ganado? ¿Qué publicaciones e investigaciones científicas son las suyas?

Lo que la opinión pública no sabe es que este señor que habla tanto de aguas y que se permite censurar a un médico de un Centro de tanta solvencia como es el Instituto Nacional de Higiene de Alfonso XIII, no ha sido capaz de ganar una oposición a Médico del Instituto Provincial de Higiene de Alava y que precisamente uno de los ejercicios de dicha oposición fue el análisis de un agua.

En cambio más fácil que una oposición, es adquirir popularidad alarmando indebidamente al público, aunque se perjudiquen con ello los intereses de Vitoria. Para adquirir esa popularidad el señor Apraiz ha agotado todos los recursos, incluso los teatrales, presentando en su conferencia muestras de agua de los embalses con batracios, ofidios, peces, etcétera, como si su presencia en agua embalsada fuese una excepción y solo se encontrasen en los embalses del Gorbea. Todo eso estaría muy bien si la presencia de dichos

animales se demostrase en el agua ya depurada y dispuesta para el consumo. En compensación no ha dicho nada que no esté dicho ya. El asunto de los embalses del Gorbea tiene dos aspectos: el económico y el técnico-sanitario. Respecto a este último se han tomado las medidas necesarias por la Junta Provincial de Sanidad y por el Ayuntamiento de modo que los habitantes de Vitoria o no beban agua de los embalses o si la beben es con absoluta garantía. En cuanto al aspecto económico, en el Ayuntamiento existe una Comisión encargada de examinar y de declarar lesivos a los intereses de la Corporación, si así lo estima, cuantos acuerdos se tomaron en el período de la Dictadura.

Y para terminar, en lo referente a las soluciones propuestas por el señor Apraiz, la del aprovechamiento de los manantiales de Peñacerrada el mismo la rechaza por antieconómica y la de los manantiales de Bernedo es de suponer que sea también cara y que sus aguas además no sean de tan buena calidad, por cuanto Logroño, que está relativamente cerca, no las ha captado y aprovechado.

Pedro González,  
Comandante Médico de la Armada  
Inspector Provincial de Sanidad.

### Poderoso reconstituyente TONICOL - Bujanda

Precio 5,70 ptas. frasco  
Debilidad general - Convalecencias - Inapetencia - Neurastenia.  
Farmacia de A. BUJANDA  
Postas, 20 - Vitoria.

### LIMOSNA

Por disposición testamentaria y en memoria del Excmo. señor don Juan Cano y Aldama (que en paz descansa), a todo pobre (persona mayor) que se presente mañana, martes, de 9 a 10 de la mañana en el Asilo Provincial de Santa María de las Nieves, se le dará una peseta de limosna.

Pasada la hora de las diez, se cerrará la puerta.

### J. Elósegui y F. Arriola

de las clínicas de Alemania, Austria e Italia. Jefes del servicio ortopédico de la Clínica San Ignacio de San Sebastián.  
Cirugía ortopédica. Fracturas y taller de aparatos ortopédicos.  
Consulta: primer y tercer jueves de cada mes en el Hotel Francia, de diez y media a una y de tres a cuatro de la tarde.

+  
SEGUNDO ANIVERSARIO  
de la señora

### DOÑA DOROTEA MEDRANO

(VIUDA DE BUESA)

Falleció el día 22 de julio de 1928  
Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

El Oficio de Difuntos por el eterno descanso de su alma se celebrará dicho día en la iglesia de San Andrés de la Villa de Elciego.

Su hermano don Juan Crisóstomo, Presbítero, y demás familia suplican a sus amistades la tengan presente en sus oraciones, por lo que les quedarán muy agradecidos.

El Rvmo Prelado ha concedido indulgencias.

## Un incendio produce destrozos en el Tribunal Tutelar para Niños

Próximamente a las cinco y media de la tarde de ayer se produjo un incendio en el edificio que el Tribunal Tutelar para Niños ocupa en la calle de Samaniego, siendo, afortunadamente, mayor la alarma que los daños causados, si bien el que así ocurriera se debe, principalmente, a la cooperación que desde el primer momento prestó el público a la gestión acertada del cuerpo de bomberos.

El fuego se inició en la parte alta del edificio, en un desván destinado a almacén de serrín, virutas, etc., ignorándose cual pudo ser la causa del siniestro, que destruyó la mitad del tejado en su parte norte y produjo otros desperfectos, agrandados, como siempre ocurre en estos casos, por la acción del agua y de los instrumentos que se emplean para evitar la propagación del incendio.

A la hora mencionada sólo se hallaban en el edificio el Director del mismo don Antonio Segura y dos corrientes que estaban castigados sin pase. Los demás acogidos se hallaban de recreo por los alrededores de Basiturti.

El mismo señor Segura, que estaba trabajando en su despacho, sintió la presencia del humo; y cuando salió a los pasillos para inquirir la causa, oyó que va desde la calle algunas personas daban voces de alarma.

Uno de los castigados lo extrajo de la celda el propio Director, pero el otro abrió el mismo las puertas y marchó a la calle.

El viento que ayer tarde reinaba avivó las llamas que adquirieron grandes proporciones y ello hizo que la alarma entre el vecindario fuera en aumento, pues para cuando llegó el servicio de bomberos, al que se avisó desde el mismo Tribunal, el siniestro ofrecía un aspecto imponente.

El público dio una nota altamente simpática, pues con su participación en los trabajos pudieron ser extraídos todos los muebles y enseres, así como los archivos, sin que se perdiera, a ni destrujera un sólo papel.

Y de entre el público, sobresalieron unos cuantos jóvenes que dieron pruebas del mayor arrojo, llegando hasta los sitios en que el peligro parecía inminente, y sacando a la calle cuanto pudiera ser pasto de las llamas. Estos muchachos habían sido corrientes de la casa encerrados por la senda de la honradez y del trabajo, que apenas tuvieron noticias de lo que ocurría, se apresuraron a demostrar su agradecimiento al Director y a la Junta de Gobierno del Tribunal, cooperando eficazmente en los trabajos de salvamento de enseres y de extinción; de alle éste que dice mucho de la labor eminentemente práctica que los Tribuna es para menores desarrollan, y que consiste principalmente en establecer el equilibrio sentimental que predispone al hombre para toda acción buena.

El celoso funcionario del Tribunal don Jaime Ozores se puso al frente del público que participó en tan meritorios trabajos y con sus acertadas medidas pudieron ser extraídos en poco tiempo—como ya indicamos—no solamente los muebles, sino todos los enseres del servicio de los corrientes.

Desde los primeros momentos acudieron al lugar del suceso las autoridades, Alcalde, Síndico, concejales señores Bajo, Egaña, Sarralde y otros.

### Conciertos de verano

PROGRAMA

de las obras que interpretará la Banda del Regimiento de Infantería Cuenca n.º 27, mañana, de ocho a nueve y media, en el Parque de la Florida:

- 1.ª «Ayamonte», pasodoble. J. Amador.
- 2.ª «La picara molinera», intermedio.—P. Luna.
- 3.ª «La calesera», fantasía. F. Alonso.
- 4.ª «La alsaciana», selección.—J. Guerrero.

El Músico Mayor, JUAN G. LAFUENTE.

## GOBIERNO CIVIL VISITAS

Durante la mañana de hoy ha recibido el señor Gobernador a los señores siguientes: jefe de Contabilidad de Hacienda, don José Molina; funcionario del mismo centro, don Ignacio Suso; teniente coronel de Guipúzcoa, don Vidal Sanz; R. P. Montoya, S. J.; Bibliotecario y Archivero de Hacienda don Marcelo Nuñez de Cepeda; exdiputado provincial don Pedro Jáuregui; veterinarios don Julián Berricano y don José Nogal; jefe de la Guardia municipal señor Urretavizcaya; delegado interino de Hacienda, por enfermedad del señor Ozores, señor Lamorena; capellán del Hospital militar señor Prado, llamado por el Gobernador.

La salida se hizo a las seis de la tarde y los colonos fueron encantados, siendo despedidos por sus familiares. Muchos de estos habían ido en los trenes del vasco para estar allí a la llegada de los pequeños.

La campaña de las aguas. Al gobernador se le han acercado varios dueños de hoteles manifestándole que están resultando perjudicados por la campaña.

## Centros Oficiales

### GOBIERNO CIVIL VISITAS

Durante la mañana de hoy ha recibido el señor Gobernador a los señores siguientes: jefe de Contabilidad de Hacienda, don José Molina; funcionario del mismo centro, don Ignacio Suso; teniente coronel de Guipúzcoa, don Vidal Sanz; R. P. Montoya, S. J.; Bibliotecario y Archivero de Hacienda don Marcelo Nuñez de Cepeda; exdiputado provincial don Pedro Jáuregui; veterinarios don Julián Berricano y don José Nogal; jefe de la Guardia municipal señor Urretavizcaya; delegado interino de Hacienda, por enfermedad del señor Ozores, señor Lamorena; capellán del Hospital militar señor Prado, llamado por el Gobernador.

### LA COLONIA ESCOLAR A ESTIBALIZ

Nos ha manifestado el señor Lorduy que estuvo ayer despidiendo a los niños que, acompañados por don Guillermo Montoya, don Federico G. de Carrero y por el doctor Rabadán, salieron para la Colonia Escolar de Estibaliz. La salida se hizo a las seis de la tarde y los colonos fueron encantados, siendo despedidos por sus familiares. Muchos de estos habían ido en los trenes del vasco para estar allí a la llegada de los pequeños.

### LA CAMPAÑA DE LAS AGUAS

Al gobernador se le han acercado varios dueños de hoteles manifestándole que están resultando perjudicados por la campaña.

Zurracapote y refrescos no faltarán en la feria; pero el público se inclina por el **Chocolate EZQUERRA**.

## HOY....

### El tio vivo....

¿Cómo llegando a esta época se nos iba a olvidar decir algo del tio vivo?... De ninguna de las maneras... ¡Pues no faltaba más!... ¡Caramba, caramba!

El tio vivo, como no ignora el cuarenta por ciento de los ciudadanos que en el mundo habitan, es un chisme que da vueltas, atrae gentes frescas y las repele lividas y sudorosas, llama a toda la chiquillería de la ciudad y al mismo tiempo a las manos de todos los padres y madres de la chiquillería de la ciudad, para que se depositen violentamente y con cierto ritmo en significativas, blandas y sonrosadas partes de la chiquillería de la ciudad...

Nos parece que el lector no ha debido darse buena cuenta de que nos estamos refiriendo a la chiquillería de la ciudad... Por eso abrimos este inciso.

Bueno, pues el tio vivo hace todo eso. Cubrenos el final de la calle de Cadena y Eleta (nac del Prado) y empolva graciosamente los interiores de las casas vecinas y las gargantas de los espectadores. Asusta a nuestro can y hace llorar a la más pequeña de nuestras hijas. Pone notas de color entre los jardincillos acres de la calle y la sonata que su organillo cantiquea (1) es la venganza morbosa de Luna y el maestro Guerrero.

El tio vivo es la nota del día en todos los años. Su llegada se espera con el ansia con que el señor Alcalá Zamora aguarda su flamante República conservadora. Su ida, tiene trazas de funeral.

El tio vivo, el tio vivo... Si, si es la nota de Hoy... pero, ¡qué caramba! a nosotros no se nos ocurre nada...

### El michorin de Judzendi.

(1) Aseguramos no haber inventado esta bonita palabra. En nuestro botrino fusilador cayó procedente del Programa oficial de las Fiestas de Vitoria.

que desde hace algún tiempo se está haciendo contra las obras de recogida de aguas en el Gorbea, pues los veraneantes habituales huven de Vitoria, mucho más estand, como estamos, en vísperas de las fiestas.

### CONTRA LA MENDICIDAD

Nos ha manifestado el señor Lorduy que había conferenciado con el alcalde señor Buesa acerca del problema de la mendicidad. El alcalde le aseguró que aquí no existía tal problema, pero el gobernador comprobó ayer dos casos que ofreció al señor Buesa.

### AYUNTAMIENTO POGAS NOTICIAS

El Alcalde, señor Buesa, dijo que la cesión de bailables que esta noche debía celebrarse en la Florida, tendrá lugar en la Plaza de Alfonso XIII, por no haberse terminado las obras de alquitranado en el redondel.

Manifestó el señor Buesa, refiriéndose al incendio ocurrido en el edificio del Tribunal para Niños, que estaba asegurado por el Ayuntamiento y también por el expresado Tribunal.

Piensa que la subasta para las obras de reedificación del edificio siniestrado, se acuerde celebrarla en la sesión del próximo miércoles.

Terminó diciéndonos que al acto de distribución de premios a las alumnas de las Escuelas Dominicales, asistirá el primer tiente de alcalde señor Guineá.

### GOBIERNO MILITAR SERVICIO PARA MANANA

Parada: Guipúzcoa. Jefe de día, comandante de Guipúzcoa don Humberto García.

Imaginaría: Otro del mismo don Benito de la Brena.

Visita de Hospital: Capitán de Cuenca don Rosendo Piñeroa.

Imaginaría: Otro de Cuenca don Pedro López Perea.

Vigilancia: 1.ª zona, Cuenca; segunda, Guipúzcoa; 3.ª, Montaña; cuarta y estación, Alfonso XIII.

## Ante la Fiesta de la Flor

Nos acercamos ya al día de Santiago, Patrón de España, en que la Junta Provincial de la Lucha Antituberculosa celebrará la Fiesta de la Flor, con objeto de recaudar fondos para seguir colaborando en la batalla contra la terrible plaga de la tuberculosis.

La labor de la Junta provincial bien merece la atención del público; pues este año ha aumentado hasta 36 el número de colonos enviados a Pedrosa, más diez que han ido, también por cuenta de dicha entidad a la Colonia Escolar de Estibaliz.

Sabemos que todo cuanto respecta a la organización de esta fiesta de la Flor está ya ultimado. Solo falta, y en ello confiamos, que los vitorianos respondan el próximo viernes contribuyendo con sus donativos a una lucida recaudación.

## MOSTO PALACIO EL MAS AGRADABLE

### La Colonia Preventoria de Antezana

El viernes de la semana pasada fué el primer equipo de obreras a la Colonia de Antezana, que se inauguró el año pasado de un modo solemne, al cuidado de dos señoritas del Consejo Asesor, que disfrutarán de las delicias veraniegas hasta las fiestas de la Blanca. A esta landa seguirán otras en los meses de agosto y septiembre.

Las presonas que quieran ayudar a una obra tan excelente, pueden hacerlo entregando sus donativos, bien al R. P. Consiliario, Sergio de S.ª Teresa, o en casa de la Presidenta de los Sindicatos, San Francisco, 3, 2.ª

# Desde Nueva York La conversión del doctor Delany

Algunas veces nos hemos ocupado con evidente interés de la actitud adoptada por una parte de la Iglesia Episcopal en cuanto a sus relaciones con la Iglesia Católica, haciendo notar el progreso que, de algunos años a esta parte, se ha operado en su manifiesto regreso a Roma. Citaremos una vez más, como ejemplo de este movimiento, a la Iglesia episcopal de Santa María Virgen de Nueva York, en donde se han celebrado las fiestas de Cristo Rey, de la Inmaculada Concepción y del Sagrado Corazón de Jesús.

Dividida la Iglesia Episcopal en romanos o Alta Iglesia y evangélicos o Baja Iglesia, el tiempo parroquial de Santa María Virgen representa la parte más avanzada de los que simpatizan con Roma y que se encuentra cada vez más distanciada de la otra tendencia que se inclina a los presbiterianos y metodistas. La división entre las dos ramas de la secta episcopal es profunda e irreconciliable.

Por espacio de más de veinte años ha sido pastor de la Iglesia de Santa María Virgen el doctor Selden P. Delany, graduado en la Universidad de Harvard, de origen y tendencias protestantes, en 1896, y en el Western Theological Seminary, de Chicago, en 1899. Como sus padres fue presbiteriano hasta que salió de la Universidad de Harvard, ingresando en la secta episcopal que en sus doctrinas, jerarquía y liturgia se halla menos distante de Roma que la presbiteriana. En el ejercicio de su ministerio episcopal dentro de la Alta Iglesia ha desempeñado los cargos de vicario de la Iglesia de San Esteban, en Menasha, Estado de Wisconsin; párroco de la Iglesia de San Juan, de Boston; de la Iglesia de la Gracia, de Appleton; de la catedral de San Pablo, de Fond du Lac y deán de la catedral de Todos los Santos, de Milwaukee, de donde pasó a Nueva York para suceder al doctor Joseph Barry, pastor de Santa María Virgen, el que echó los cimientos de nueva tendencia pro católica, aunque él mismo no acabó de descubrir la verdadera luz de la fe.

Nosotros, atraídos por lo que pudimos llamar «escandalosa predicación» del doctor Delany, asistimos algunas veces a la augusta Iglesia de Santa María Virgen, del más puro estilo gótico, y a cada visita nos afirmábamos más en la creencia de que un milagro se realizaría pronto en ese lugar en donde habían entrado la Inmaculada Concepción y el Sagrado corazón de Jesús. Y el milagro se ha realizado. El doctor Selden P. Delany, que defendió en un sermón a la Iglesia Católica de los crímenes que le imputó el sanguinario Nerón mejicano, Calles; que celebró la solemnidad de Cristo Rey; que confesó su creencia en la Concepción Inmaculada de la Virgen y que a principios de este año dedicó un altar al Sagrado Corazón de Jesús, ha recibido la gracia de la fe y es una oveja del redil del Pastor de Roma.

No era posible que un hombre de las bellas cualidades del doctor Delany que, en busca de la Verdad, dejó el presbiterianismo frío, árido, escéptico, calvinista, por el episcopalismo que aún no ha rechazado el credo de los Apóstoles, pudiera permanecer mucho tiempo más sin dar el último paso que le separaba de Roma; a la cual amaba con amor incomprendido pero sincero y constante.

Cuando Dios quis ó principió a ver las débiles claridades en el misterio de su alma inquieta y por espacio de un año ha sostenido dentro de sí la más fuerte de las luchas entre las antiguas creencias protestantes y las nuevas doctrinas cuya verdad y belleza le seducían; y estas triunfan.

Marcial Rossell.

Hotel Ansonia Nueva York julio de 1939.

(Continuará).

**TETINA MADRE**  
(CHUPETE para BIBERON)  
Una, 60 céntimos—Doce, seis pesetas  
**COLOR CARNE—CON VALVULA GOMA PURA**

## Las Conferencias de San Vicente de Paúl

Ayer, a las doce del mediodía, en la Sala Capitular de la parroquia de San Miguel Arcángel, tuvieron lugar la reglamentaria los Caballeros de las Conferencias de San Vicente de Paúl.

Presidió el M. I. señor Canónigo Maestrescuela don Julián Bayón, acompañado del Consejo particular de las Conferencias.

Una vez hubo dado lectura el señor secretario a los diversos estados de las Conferencias, el señor Bayón dirigió a los concurrentes una hermosa plática, glosando aquellas palabras de Nuestro Señor Jesucristo: «Tengo compasión de estas gentes», refiriéndose a la muchedumbre que le seguía y para alimentar a la cual obró su milagro de la multiplicación de los panes y los peces. El señor Bayón dijo que la misericordia es una virtud esencialmente cristiana, siendo para los paganos completamente desconocida y hasta despreciada. Fue preciso que viniera el Cristianismo para que los seres débiles dejaran de ser vejados y maltratados y la virtud de la misericordia apareciera en el mundo.

De las palabras de Nuestro Señor sacó atinadas consecuencias para los Caballeros de San Vicente de Paúl, quienes elogiaron mercedamente la magnífica plática del señor Canónigo Maestrescuela.

## Academia de San Prudencio

Constitución 10 y 12, 2.—Vitoria

Cursos intensivos de verano.—Revalías.—Reposos para exámenes en septiembre, en Instituto y Normal, de ambos sexos.—Clases especiales de Música e ingresos en dichos Centros. Correos, Telégrafos y Policía.—Contabilidad comercial.—Cuatro Profesores.

Horas: De 12 a 1 y de 3 a 8.—Precios arreglados.

## Gacetillas y sucesos

**DEL DICHO AL HECHO.** — Ayer en la calle de Postas tuvieron un altercado Salvador Cid Ruiz, de 34 años, y Casiano Marras Calvo, de 39, de resultas del cual pasaron a propinarse unos cuantos bofetones.

Intervino el guardia del distrito que los condujo al Retén de la Guardia Municipal y al cachearlos encontró en el bolsillo de Salvador un puñal. Del hecho se ha pasado comunicación al Juzgado.

**LA HORMIGA DE ORO.** — El número 29 año XLVII de «La Hormiga de Oro», publica un interesante sumario del que destacan los artículos siguientes: «Retratos históricos: Don Bonifacio Ferrer», con interesantes ilustraciones; «El monasterio benedictino de Samos», con fotografía; «Muerto ilustre: el Eminentísimo Cardenal Vamutelli»; «Rincones del Bergadán: San Jaime de Frontañá», ilustrado.

Completan el número otros trabajos literarios, extensas informaciones gráficas, sus habituales y celebradas secciones, folletines, etcétera.

**UN DETENIDO.** —Ha sido detenido Nicolás Turienne Urquidí por faltar de palabra a los gijalantes nocturnos, don Aureliano Moraza y don Víctor Balanzategui.

**GRAN APERTIVO TÓNICO RECONSTITUYENTE. PROPIETARIO: Tejada y C. (Sucesor).—ARETA (Alava).**

**PARADOJAS.** — Poco después de la una de esta madrugada se promovió un fenomenal escándalo en la calle de la Paz, frente al establecimiento de don Marcelino del Rey, por haber soltado unos jóvenes los frenos de un automóvil que fué a chocar con otro que estaba delante.

**SERVICIO METEOROLOGICO.** — Los partes del observatorio del Instituto, acusán: A las ocho de la mañana: Presión atmosférica, 714,8. Termómetro seco del psicrómetro, 20,6. Termómetro húmedo, 15,2. Humedad, 53. Temperatura máxima, 23,6. Temperatura mínima, 19,0. Agua en las últimas veinticuatro horas, 0,0.

A la una de la tarde: Presión atmosférica, 715,8. Termómetro seco, 23. Termómetro húmedo, 18.

Humedad, 59. Estado del cielo, nuboso. Viento, ventolina NE.

**SE CAYO DE LA BICI.** — Tomás Bastida, de 43 años, fué curado en el Cuartel de Socorro de una herida que se produjo al caerse de una bicicleta, en Nanclares de la Oca. Después de curado quedó hospitalizado.

**FARMACIAS DE GUARDIA DURANTE LA NOCHE.** — Servicio de ocho y media noche a ocho y media mañana: La del señor ROVIRA, Plaza de Alfonso XIII, núm. 4, y la del señor BULNES, Plaza de la Virgen Blanca, n.º 10. Se advierte que solamente se despacharán las recetas firmadas por facultativos.

**UN DETENIDO.** —Ha sido detenido Nicolás Turienne Urquidí por faltar de palabra a los gijalantes nocturnos, don Aureliano Moraza y don Víctor Balanzategui.

**LAS TERRIBLES.** — En las primeras horas del día de hoy el jefe señor Marigorta y el sereno de servicio en la calle Nueva Dentro encontraron tendido en el suelo y herido frente al número 39 a Manuel Ayesta Iribábal, habitante en el número 28 de la misma calle. La herida se la produjo Paulina Alonso Fernández, esposa de Milán Gz. Musitu, con un cogerdor, por haberles insultado el herido.

**RELOJ DE PARED con hermosa caja de nogal, 15 días de cuerda, horas y medias, por 55 pesetas, completamente garantizado; gran surtido en carrillones Westminster y Ave-María de Lourdes; se han recibido las últimas novedades en relojes de pulsera para señoras y caballero, pendientes y sortijas con precios reducidos. Relojes Longines, Zenith, Omega, Cyma etc. Despertadores, Medallas de todas las clases en todas las imágenes, Taller de reparaciones. Todo con un año de garantía. Visiten esta casa.**

**J. LUIS DE ABAITUA**  
Postas, 28 (Frente a Correos)

**Balneario de Liérganes**  
(SANTANDER)  
Es el único en España, para prevenir y curar las afecciones crónicas de la NARIZ, LARINGE, BRONQUIOS y PULMON.  
Instalación magnífica. Gran reforma en el Hotel, con cuartos de baño, etc.

## Junta Provincial de la Lucha Antituberculosa

**Donativos recibidos**

Hustrísimo señor Obispo de Vitoria	150,00
Excelentísimo señor Marqués de Foronda	150,00
Hijos de Fournier	100,00
Excelentísimo señor Gobernador Civil	25,00
Excelentísimo señor Gobernador Militar	25,00
Regimiento de Caballería de Alfonso XIII	25,00
Idem de Artillería	25,00
Idem Infantería Cuenca	25,00
Idem Infantería Guipúzcoa	25,00
Banco de Bilbao	25,00
Banco de Urquijo	25,00

**H. Rabadán Aróstegui**  
**MEDICO PUERICULTOR**  
Enfermedades de los Niños  
Rayos ultra-violeta  
FLORIDA, 23, 2.º

**LA FERMENTACIÓN GÁSTRICA**  
Cuando la digestión no se efectúa de un modo normal los alimentos pueden permanecer en el estómago varias horas después de las comidas, lo cual origina una secreción excesiva de elementos ácidos. Este exceso de acidez ocasiona además la fermentación de los alimentos no digeridos, provocando frecuentemente dolores muy agudos. Para mitigar tales dolores es necesario un medio alcalino que neutralice la acidez e impida la fermentación. La Magnesia Bisurada, el famoso remedio conocido, es un poderoso antiácido que actúa en el sentido indicado. Media cucharadita de las de café de este elemento alcalinizante, en un poco de agua, tomada inmediatamente después de las comidas o tan pronto como se siente el primer síntoma de dolor, proporcionará un alivio sorprendente. La Magnesia Bisurada evita los ardores, acedías y flatulencias, facilitando el funcionamiento del aparato digestivo. La Magnesia Bisurada se vende en todas las Farmacias y Centros de Específicos. Los Médicos recomiendan la Magnesia Bisurada.

**F. BARRAU**  
GARGANTA, NARIZ Y OIDO  
D A T O, 34, 2.º  
Consulta de 11 a 1 y de 5 a 6

# Resultado del expediente incoado por el Excmo. Ayuntamiento contra el Jefe de la Guardia Municipal don Felipe Urrelavizcaya, en virtud de denuncias formuladas en la Prensa

(Continuación)

diez y media de la noche, le llevaron al Retén y consiguió fugarse, pero al subir por la Cuesta de San Vicente fué detenido por otro guardia, donde al llegar el primero le dió un fuerte puntazo y le arrancó dos botones de la americana, ante los testigos Luciano Ruiz y Julio Erbeta, que en el Retén fué maltratado por los guardias, siendo el que más se distinguía el guardia llamado Rahona, ignorando el nombre de los otros; que estuvo detenido hasta el día siguiente en cuya hora le presentaron al Jefe, quien le increpó llamándole mal ciudadano, ignorante y chulo.

Por no haber noticias de estas manifestaciones hasta el presente, no se formuló expediente en el momento oportuno.

5.º Don Luis Madarrá manifiesta que el 21 de septiembre de 1929, el guardia Juan Cruz Ruiz le dió una bofetada en la calle Nueva Dentro, encontrándose hablando con dos amigos, y que, al reclamar a los cabos, lejos de atenderle le maltrataron, sobre todo el señor Crespo que le agarró de la americana zarandeándole.

al expresado guardia para que en lo sucesivo se abstenga de poner mano a mayores y menores. También le hecho saber al sujeto, que en lo sucesivo, aún en la calle y momento de gran ocupación, escúchele aunque brevemente a todos los ciudadanos, invitándole, si el caso lo requiere, que comparezcan en el Retén, para ser oídos detenidamente y obrará en consecuencia.

**C) PERSECUACIONES DE LOS GUARDIAS Y OTROS INCIDENTES**

1.º Don Julián González Heredia, relata en su declaración las cinco multas que le han sido impuestas considerando unass justas y otras no; que al reclamar de ellas el Jefe se consideró ofendido diciendo que aquello era tanto como llamarle ladrón y que le detuvo en el Retén. Seguidamente explica otro incidente que le ocurrió con un guardia por el que el señor Gobernador civil le impuso quince días de arresto, y que últimamente con motivo de otro que tuvo con el sujeto de noche, el día de Nueves Santo, ha sido procesado.

2.º Don Tomás Rodríguez Mala se queja de que fué denunciado por un perro de su propiedad iba sin llevar bozal reglamentario y que se le impuso una multa y que después ha visto a otros perros sin bozal; que para cobrarle la multa fué objeto de asedio durante tres o cuatro días, dando lugar los guardias con su conducta a que la vecindad sospechaba de la comisión de un delito; que expuso estas vejaciones ante el señor Alcalde que lo recibió con todo género de atenciones, resaltando más el procedimiento del Jefe, el que al parecer únicamente le guiaba el deseo de participar con toda premura en la parte asignada a los correctivos

que impone, según le informaron algunas personas al enterarse del incidente.

3.º Don Veremundo Martínez expone que en octubre último tuvo un incidente en la calle de Dato en el que sin ninguna razón intervino el sereno señor Larrauri al decir que hablaban en voz alta cuando no era así; que en él intervino asimismo el sereno encargado del distrito de la calle de la Florida, que con ese motivo fué multado con cincuenta pesetas y que considerando inmotivada la multa se entrevistó con el jefe del que no recibió ningún maltrato, sino que lo trató con toda corrección.

4.º Don Bernardo Alonso Galdos se lamenta en su declaración de haber sido perseguido por el cabo López durante cuatro años; este señor ha sido según reconoce él mismo y aparece en los expedientes respectivos, denunciado cuatro veces; dice que la primera le denunció el cabo López y él a éste por falta de respeto al sujeto y que nada se resolvió de esta denuncia suya, pero aparece que el mismo sujeto reconoció que no hubo tal falta de respeto; y que la última vez que fué denunciado, subió al Retén para preguntar al sujeto el por qué de la denuncia; que al oír su voz salió el cabo López y al decirle que no había subido para hablar con él, por toda contestación le dió una bofetada y lo metió en el calabozo hasta el día siguiente y que este hecho lo puso en conocimiento del Jefe y del Alcalde señor Buesa.

Respecto a este último extremo el parte dado por el cabo el 10 de marzo último dice: «Ha protestado diciendo que le perseguía y quería echarlo a perder llamándole malvado, canalla, abalanzándose sobre mí, tratando de agredirme, evitándolo el sujeto que estaba presente».

5.º Don Moisés Múrua Porrez, confiesa que ha sido denunciado una vez por atropellar una señora en bicicleta, otra vez lo fué por haber infringido con su automóvil el reglamento de circulación y se queja de que una tercera vez lo fué por ir con el farol apagado en bicicleta, denuncia que a su juicio la hizo sin razón ninguna el guardia número once; que en el Retén el guardia lo insultó llamándole sinvergüenza y otros improperios, que al día siguiente fué a protestar de ese trato al Jefe quien le recibió mal, diciéndole que se desolvía en un ambiente muy turbio y que había tomado a los guardias por cualquier cosa y lo echó del local sacándole del brazo, sin permitirle hacer ninguna declaración.

6.º Don Vicente Gainza Mendizábal expone que estando parado en la acera en la esquina del Banco de Vitoria en tres de julio de 1929, pasó una camioneta que le tocó en la espalda por llevar mercancía que salía de la caja del auto y que con ese motivo y de algunas palabras que tuvo con el guardia señor Ortiz de Guinea fué denunciado, y que al presentar al día siguiente el papel de multas estuvo con el Jefe a quien dijo que aquello era una barbaridad, que le contestó que si no caíaba me multa en el calabozo.

Del expediente incoado aparece que fué un carro y no una camioneta, habiendo prestado declaración ante el Alcalde el señor Gainza Mendizábal el día 22 del mismo mes nada manifiesta en ella referente al Jefe.

lida del manicomio y que protesta de la conducta de los guardias.

8.º Don Gregorio Eorza, que fué multado con cinco pesetas por abandonar de un carro, que le mandaron el aviso por la vía ordinaria para satisfacer la multa y por no estar en casa se personó después del día citado y le impuso el señor Urrelavizcaya otra multa de cinco pesetas y que a pesar de las razones para hacer ver la improcedencia de esta segunda multa, no fué atendido, y aunque le manifestó que acudiría a la Alcaldía, llegó a impedirle la entrada en el despacho del señor Iglesias.

Según aparece del expediente el señor Eorza firmó el nueve de octubre de 1926 la notificación para comparecer el doce, y al no hacerlo el señor Alcalde le impuso la segunda multa de cinco pesetas.

9.º Don Vicente Garrido manifiesta que con motivo de haber atropellado con su automóvil a una niña el 29 de enero de 1929 por lo que se le siguió sumario y en el vto que los guardias habían faltado a la Verdad en el parte dado a la autoridad judicial al decir que le había detenido en su propio domicilio y que se había negado a recoger la niña atropellada; que la guardia municipal le detuvo el coche, siendo la orden del Juzgado que se pondría en lugar seguro; que en el sumario fué condenado a un año de prisión, seis mil pesetas como indemnización y el pago de las costas, que la audiencia nunca detuvo el coche y que no fué maltratado por la guardia municipal.

Respecto del depósito o retención del coche en el parte que se dió al Juzgado se dijo textualmente: «El coche ha sido depositado en el garage Alava».

(Continuará)

La corrida de la Prensa donostiarra
Una gran tarde de toros

Dos toros de Pedrajas para el rejoneador Joao Nuncio, y seis de Murube para Marcial, Fuentes Bejarano y Gitanillo de Triana

La corrida celebrada ayer en San Sebastián organizada por la Asociación de la Prensa para su beneficio ha constituido un éxito completo tanto artístico como económico.

No se llenó la plaza, faltaban para ello algunas localidades de grada y andanadas y escasísimos tendidos de sombra. Mas por lo que por allí pudimos oír a los compañeros donostiarras estos se encuentran satisfechos del resultado.

El público por su parte salió contentísimo de la plaza por la labor de los toreros y la pelea de los toros.

Si a esto añadimos, que gozamos de un día magnífico, diáfano y luminoso, que vimos un Cantábrico de un azul añil cual el del Mediterráneo, y que la plaza estaba adornada por una imponente representación del bello sexo, comprenderán los lectores la satisfacción y el optimismo con que escribimos estas líneas.

En primer lugar se lidiaron dos toros de Pedrajas por el rejoneador portugués Joao Nuncio quien no logró en su primero hacerse aplaudir. Por el contrario, en el segundo, que salió embolado, obtuvo un éxito clamoroso.

Los toros de doña Carmen de Federico (antes Murube) fueron bravos y fáciles para los toreros en general, llegando a superiorismos algunos de ellos.

Este año, tanto a Pamplona como a San Sebastián, doña Carmen de Federico ha enviado unos bichos finos y bonitos de los que alguno, por excepción, ha sido demasiado chico.

No tuvo ayer suerte Marcial. Logró taparse pero no consiguió los éxitos de sus compañeros. Su primero además de resultar de poco respeto mansurroneó bastante.

El cuarto de la lidia ordinaria, negro mulato, chorreado, listón, era más bravo, por lo que pudo Lalande veroniquar a su gusto y mariposear en el quite. Tomó luego los rehiletes y aguantando una enormidad puso dos pares cuya colocación fué deficiente.

Madrid. Uno de los palos se coló por el agujero de un puyazo bajo y agotó al bicho. Esto fué la causa de que tampoco viésemos una buena faena de Marcial, quien en cambio, pegó un estoconazo hasta la empuadura, dando con el pecho en el testuz.

Con qué fe entró el torero! Eso se llama pundonor. Descabelló a la primera y fué ovacionado al retirarse al estribo.

Fuentes Bejarano, sustituyendo a Marquez, resultó favorecido con el mejor lote, pero lo aprovechó bien. Su primero tenía el verdadero tipo de los antiguos murubes: hondo, bragado, cabeza recogida y bonita.

El público homenajando al torero, al que hizo dar la vuelta al ruedo y concedió la oreja, olvidó otorgar al toro los debidos aplausos.

A su segundo, el más chico de los seis volvió Bejarano a torearlo muy bien de capa. El novillo era blando y hubo de aligerarse la lidia bastando dos puyazos y cuatro palos.

Si Bejarano torea y mata en Madrid en la forma en que lo hizo ayer en San Sebastián, sobre todo por lo templado de las verónicas, el alboroto es mayúsculo. Negro, biceo y más alto de agujas que los toros que le precedieron, fué el primero de Gitanillo.

Volvio a torear al relenlij en el quite y el público se entregó a su arte maravilloso. En banderillas debe constar un par enorme de Eduardo Nacional.

Llegó el cornúpeto un poco soso al trance final, no arrancándose alegre y pronto como todos hubiéramos deseado. Pero Gitanillo solo con el toro, lo pasó por alto tan finamente, con un aire tan indolente y elegante que llegó a entusiasmarlos.

No todo esto llegó al público para quien resultan más asequibles las cosas de otros toreros. No obstante dió Curro la vuelta al ruedo y cuando ya se habían apagado los aplausos de la multitud, todavía continuaron insistentes otros, de cuya calidad puedo responder.

Curro Puya es lo más representativo del toreo moderno y sin embargo viéndole ir al toro con la muleta en la izquierda o enfrentarse en la verónica, no esquinándose, como es lo corriente, piensa uno en aquellas estampas antiguas. Muy antiguo y muy moderno que dijo Ruben, como sabe todo el mundo.

Querido Director: perdone que la crónica vaya un poco larga, pero bien se lo merece. Porque

No debe repetirse

Ayer fué sorprendido el buen pueblo por cuatro o cinco señores, disfrazados como en Carnaval y empeñados en demostrar a las gentes que para tocar una corneta no hace falta más que pulmones y voluntad.

Tratábase por lo que se vió de un anuncio, además de una molestia para el vecindario. Se pasaron todo el santo día recorriendo nuestras principales calles, haciendo sufrir a cualquier oído medianamente normal y entorpeciendo de manera tonta la circulación.

Rogamos a las autoridades tomen las oportunas medidas para que el caso no se repita. Las censuras fueron unánimes y todos pensaron, como pensamos nosotros, que tanto a las autoridades que conceden los permisos como a los anunciantes que los piden, conviene saber que hay que respetar al público y no molestarlo.

Rastro del domingo
¡Eso es juventud!

El sol picaba fastidiosamente sobre nuestras testas, cuando paso a paso caminábamos en busca de lo que para hoy nos fuera (himno del recuerdo) el rastro indeleble del domingo.

Antes de llegar a la casa foral de Olárizu, sentimos vibrar las notas salutarinas de los txistus; nuestra alma cabriteó, y hubiéramos corrido en busca del silbo amoroso que, distrayéndose en las reconditeces de juveniles corazones, se perdía en la umbría callada.

Arribamos ya a la entraña misma de la campa; y allí encontramos selecta juventud, dispuesta a saltar de largo. Los dos chistularis del Deportivo Norte, Añua y García, siguieron interpretando aires vascos, y los jóvenes danzaban, hirviendo su sangre al contacto de la impresión de las patrias canciones.

Al advertir la presencia de algunos consagrados dantzaris, los del Norte hicieron sonar la spatadanza y el aurrresku, que bailaron un chiquitín de los dantzaris pequeños (cuyo nombre no se me ocurrió inquirir) y el dantzari grande Castellanos.

Hube de ver después subir a todos ellos al monte, y allí, respirando el aura suave, volvieron a danzar, y volvió el chistu a inundar los aires de esas melodías, que son rasguños de celestes canciones. Después de un buen rato de estancia en el monte emprendieron el regreso a la campa, para despachar sabrosa merienda.

Y, vuelta a danzar; mi espíritu joven no pudo resistir a los impulsos del chistu, y danceé, danceé. Celajes de oro y fuego ornaron ayer en San Sebastián las cosas para entusiasmar a los franceses y a las francesas, pero además hubo otras de esas que nos hacen creer en el toreo a los que bofeando más o menos, subamos cuarenta o cincuenta corridas todas las temporadas.

Licenciado ROMPELANZAS.

LOS DEPORTES

El Deportivo debutó en Las Palmas, venciendo.-La carrera ciclista de ayer.-El deporte libre en Vitoria

Menos mal que el Deportivo ha hecho un debut con resultado honorable. Temíamos que nuestros jugadores hubieran tomado este viaje en plan de turismo, importándoles un pitocheo que el resultado les fuese favorable o adverso.

Llegaron a la ciudad, ya rotos de tanto cantar y danzar, y algunos se rajaron, otros, en cambio, y con ellos los incansables chistularis, cruzaron las calles, y en el paseo de mis soliloquios dejaron trozos de su alma joven.

¡Eso es juventud! La que, sanamente, salta y corre, la que labora por la restauración de las buenas costumbres.

¡Alégrate, corazón! Canta tu canto... ¡Ha llegado el tiempo de tu canción!

Casino Artista Vitoriano
A LOS SEÑORES SOCIOS

Debido, sin duda, a una mala interpretación, se anuncia en los programas de Fiestas, que este Casino Artista Vitoriano celebrará un baile el día 5.

Academia Garibay
PERIODO DE VACACIONES

Cursillos intensivos para exámenes-próximo septiembre-Bachilleratos, Magisterio, Comercio.

Coche de niño
de ocasión se vende, razón en esta Administración.

Un detalle que interesará sin duda a los aficionados y que vamos a dar a continuación: la composición del once vencedor. Por haber llegado primero en malas condiciones, se alineó Fedé en el eje, quedando el equipo así: Beristain; Cirriaco y Quincoces; Rey, Fedé y Urquiri; Arsenio, Calero, Olivares, Albeniz y Juan Ramón.

Hay que volver a decir que en Vitoria no hay una afición al ciclismo siquiera mediana. Es decir, al ciclismo organizado. Porque nosotros vimos ayer en la carretera cientos, quizá miles de ciclistas.

Viene este comentario a cuento de que ayer hubo en Vitoria una de esas carreras que con verdadero espíritu de sacrificio, con un entusiasmo digno de mejor causa, organiza la Ciclista Vitoriana.

Resultaron vencedores: individualmente Lorza, que se mostró superior a todos los demás, dominando el lote de corredores y escapándose cuando y como quiso, cara al fuerte viento, sin que los demás concursantes supieran organizar su caza.

La mayor parte de los vitorianos se lanzaron ayer al campo, unos haciendo excursiones cortas, otros llegando hasta la cruz del Gorbea y muchos esparcidos por esas carreteras, en magníficos automóviles los que pueden y en modestas bicis los que son también modestos excursionistas.

Queremos hacer resaltar ese buen gusto de los vitorianos. El campo es ahora una verdadera delicia y un repuesto de salud. Aplaudimos, pues, a los que saben disfrutar tan magníficamente de los encantos del campo y a los que aprovechan la estupenda situación de Vitoria para ese deporte.

Entre ocho habían bebido 16 litros de vino... ¡y que aún les faltó! No, el vino no les faltó a ellos; que les habría sobrado con menos de la

cuarta parte. Los que verdaderamente faltaban eran ellos.

Bien está este deporte libre, tan necesario a todos, pobres y ricos. Pero ¡por Dios!, muchachos, haced el favor de no batir más records de esa clase. Un poquito de vino con la merienda está bien y por eso nadie os puede censurar... pero dos litros por barba ¡es mucho! record! Que luego la calle de la estación se os antoja con trazado cubista y no va a haber bastante con el auto-camilla que propuso el señor Sarraide, ni con el amoniaco de que dispone la Casa de Socorro.

Señoras

Si queréis teñir insuperablemente o hacer un lavado en seco verdad de vuestros vestidos y demás prendas, depositadas en el despacho de la Plaza del General Loma, núm. 4, donde encontraréis una gran economía.

Gran Tintorería «La Vizcaya» Teléfono 133

Convento de San Antonio

Bendición de un escudo histórico

Solemnes en verdad resultaron los cultos que la V. O. T. de Vitoria tributó a San Francisco de Asís con motivo de la bendición del histórico escudo colocado en el pórtico de dicha iglesia.

Por la mañana, a las siete, se celebró la misa de comunión general y a las siete y media la misa solemne, que se vieron concurrir, acercándose a la Sagrada Mesa muchísimos hermanos para recibir el pan de los fuertes.

Después de hecha la Reserva fué bendecido el escudo por don Modesto Aldama, observando durante el acto la numerosa concurrencia un profundo y respetuoso silencio.

Terminó el acto con el canto del himno de San Francisco. El escudo tiene en la parte inferior una placa que dice: «Recuerdo de la V. O. T. a N. S. P. San Francisco de Asís.—Este escudo construido en 1214 fué trasladado al d'ribarr la iglesia de S. Francisco a este pórtico y bendecido el 20 de julio de 1930».

Mil plácemes y enhorabuena merecen las Juntas de Hermanos de la Venerable Orden Tercera por el entusiasmo con que han sabido vencer todas las dificultades hasta ver satisfechos sus deseos y además al ver que cada año es grande el número de hermanos que ingresan en dicha Orden y que va constituyendo una de las más numerosas congregaciones de nuestra Ciudad.

Loor y alabanza al Serafín de Asís.

Muebles a plazos.-O. de Zárate, 3

Por los niños
Donativos recibidos para el sostenimiento de la Colonia Escolar de Estibáliz

Table with 2 columns: Name and Amount (Pesetas). Includes Suma anterior, Don Ladislao Amézola, Don Pablo Alegre, and Total.

Se admiten donativos, lo mismo en dinero que en artículos alimenticios, en las administraciones de los dos diarios de la localidad.

SE DESEAN OBRERAS en fábrica de papel pintado. Barrio de San Cristóbal. Inútil presentarse sin buenos informes.

Advertisement for Dodge Brothers, General Electric, and Gardner Heladoras. Includes contact information for Agencia 'Dodge Brothers' and 'General Electric'.

### Vitoria hace veinticinco años

Noticias publicadas por HERALDO ALAVES el 21 de Julio de 1905

Aunque en pequeña escala también en Vitoria se notó el paro general en toda España ordenado por el partido socialista.

En el Teatro Circo se celebró un mitin, en el que los compañeros Jorge Fernández y Esteban Armentia clamaron contra la burguesía.

En la Panificadora hubo tres detenidos por maltratar a uno de los obreros que trabajaba, no obstante que este ramo fué exceptuado por los que ordenaban desde Madrid el paro.

En el número 9 de la calle de Francia se incendió una chimenea sin más consecuencias.

Viniendo a Vitoria desde el pueblo de Elorriaga cayó una mujer del caballo en que montaba frente a la fábrica del señor Hueto, causándose varias heridas.

En la Plaza de Bilbao se encontraban de charla un teniente de Infantería y otro amigo cuando se acercó un sujeto molestando a los interlocutores al abrirse paso entre ambos.

La maniobra tuvo por objeto apoderarse del reloj del teniente para entregarlo al «limpia» a un acompañante suyo.

Un capitán de la zona, que habia de la oficina vió la maniobra y detuvo a los dos sujetos.

La Junta Provincial de Instrucción pública celebró sesión bajo la presidencia del gobernador civil, dándose cuenta del resultado de los exámenes, acordándose varios votos de gracias.

También se nombró una comisión para presentar al Excmo. señor marqués de Urquijo el proyecto de nuevo reglamento para el Montepío provincial de maestros de Alava.

Falleció el M. I. señor don Nicolás Miranda, Deán de la Santa Iglesia Catedral.

El acto de conducción del cadáver al cementerio verificado por la tarde fué presidido por el Cabildo Catedral en corporación.

BEBED SIDRA «EL GAITERO»

### HERNIADO Cuidese usted racionalmente

Si su hernia es más grande ahora que cuando empezó es que ha sido mal contenida. Una contención defectuosa además de favorecer el desarrollo de la hernia, puede en todo momento, provocar accidentes gravísimos. No olvide que seguir el Método C. A. BOER, es asegurarse contra la estrangulación herniaria. Los aparatos C. A. BOER triunfan donde todos los sistemas han fracasado; lo afirman y pregonan miles de personas que deben la salud a los renombrados aparatos C. A. BOER, los cuales reúnen las cualidades imprescindibles y fundamentales en todo tratamiento mecánico de las HERNIAS: potencia, comodidad, suavidad y eficacia.

2 de julio de 1930. Señor don C. A. BOER, Pelayo, 60, Barcelona. Muy señor mío: Tengo observado desde hace varios meses, que estoy completamente curado de una hernia, la cual me provocaba siempre grandes sufrimientos. Tan pronto como utilice los aparatos C. A. BOER desaparecieron los dolores y pude trabajar sin sufrir de nada. Por lo contento que estoy puede usted hacer público mi testimonio ofreciéndome de usted agradecido y s. s. FELIX VILLAVARDE, en ORUSCO de Tajuña (Provincia de Madrid).

Alcalá de Ebro, 29 de mayo de 1930. Señor don C. A. BOER, Pelayo, 60, Barcelona. Muy señor mío: Le manifiesto mi agradecimiento por el éxito obtenido con el Método C. A. BOER, que ha permitido curar la hernia de mi hijo Constantino. Quedo de usted atto, s. s. AGUSTIN GARCIA, en ALCALA DE EBRO (Zaragoza).

Si desde un principio hubiese usted llevado aparatos adecuados posiblemente hoy no necesitaría usted nada. No espere usted que sea tarde para cuidarse racionalmente. Si cansado de sufrir anhela usted su bienestar adopte sin demora el Método C. A. BOER que ofrece al HERNIADO más exigente por grande que sea su hernia y cualquier esfuerzo que haga en todas las posiciones que necesite usted adoptar, la máxima seguridad. Visite con toda confianza al afamado ortopédico en

Durango, martes 22 julio, Hotel Miota.  
VITORIA, jueves 24 julio, HOTEL FRONTON.  
Logroño, viernes 25 julio, Gran Hotel.  
Pamplona, sábado 26, Hotel Quintana.  
San Sebastián, viernes 1.º de agosto, Hotel Europa.  
C. A. BOER, Especialista Herniario, Pelayo, 60, BARCELONA.

### Atwater Kent radio

EL APARATO DE RADIO QUE MÁS SE HA VENDIDO EN EL MUNDO  
AMPLIFICADORES GRAMOFONICOS - TIPO SCREENGRID (REJILLA BLINDADA)  
SE EN ELECTIVIDAD, alcance, volumen, fidelidad y limpieza de sonidos, nada le iguala. Basta conectarlo a la corriente eléctrica. El mueble puede adornar el salón más aristocrático. Pida catálogo o una demostración sin compromiso.

AGENCIA EXCLUSIVA PARA ALAVA:  
**B. Sanmartín** - Almacén de música - Plaza de Alfonso XIII, 32

### Pablo Ozaeta

Agente comercial matriculado  
**Seguros** contra incendios sobre la vida contra accidentes de transporte

MAQUINAS DE ESCRIBIR  
Comisiones y representaciones  
Despacho: Plaza Bilbao, núm 3. Teléfono 793. VITORIA.

### «LA VIRGEN BLANCA»

Gran stock de Perfumería nacional y extranjera  
Paraguas señora y caballero a precios muy económicos.  
Sombrillas niña a 3,25 pts.- Lámparas superiores a 1,35 pts.  
Plaza de la Virgen Blanca, número 2  
junto a la Iglesia de San Miguel



### BLANCAFIOR

El jabón que afina el cutis

### Curación de las Hernias

La QUEBRADURA vencida con los Compresores «SALUS»,  
Quebrados Si sois víctimas de esta horrible enfermedad, no queráis serlo también del mercantilismo y mala fé de los que os ofrecen armatostes que solo son instrumentos de tortura

Fijaos bien y leed :-: Ahora podeis curaros

El reputado herniólogo de Barcelona, Sr. PEREZ RUIZ, estará en Vitoria en el Hotel Francia el sábado, día 26 de julio, donde recibirá personalmente a todos, hombres, mujeres y niños que estén herniados usen o no aparatos, estén o no operados, y quieran curarse con el maravilloso y científico Compresor «SALUS», creación del eminente especialista herniólogo Sr. PEREZ RUIZ.

Tres únicos precios. Garantía de devolución al no dar resultado  
Consulta absolutamente gratis: Grandes plazos para pagarlos

Una consulta al Sr. PEREZ RUIZ, significa la adopción definitiva del Compresor «SALUS». Se convencerá de que lo más seguro, práctico y económico es el uso del Compresor «SALUS».

«SALUS» confort; 75 ptas. (tres meses plazo) - «SALUS» perfe; 150 ptas. (cuatro meses plazo) - «SALUS» supremo; 300 ptas. (seis meses plazo)

Sin peso; sin tirantes de entrepieernas, sin presiones, adaptación instantánea, compresor automático, acoplamiento invisible, cómodo y eficazísimo en todos los casos.

¡No un aparato más! ¡«SALUS» el mejor!

Herniados Si queréis recuperar vuestra salud, acudid todos a visitar al Sr. PEREZ RUIZ, que recibirá personalmente (nada de representantes ni colaboradores) en:

VITORIA, únicamente el sábado 26, en el HOTEL FRANCIA; en  
MIRANDA el viernes 25, en el HOTEL TROCONIZ; en  
ESTELLA el jueves 31, en el HOTEL COMERCIO.  
Especialidad en Cinturones y Fajas abdominales desde 50 pesetas  
Despacho Marqués del Duero, 102 bis - Barcelona

### Crónica religiosa

Calendario para mañana  
Día 22. Martes.—Santos María Magdalena, Lorenzo de Brindis, confesor; Sintiés, Platón, Teófilo, mártires; Cirilo de Antioquia, obispo; Menelo, Vandregisilo, abades; José, cd.

En el Carmen  
A las siete y media de la tarde, Exposición de Su Divina Majestad durante los días de la octava, rezándose el Ejercicio del día en honor de la Santísima Virgen del Carmen.

En los Jesuitas  
Novena a San Ignacio de Loyola  
Comenzará el día 23 y se hará por la mañana en las misas de seis y media y ocho y media.

Por la tarde a las siete, con exposición, estación, rosario, novena, lectura o sermón y reserva solemne. Los días 25, 27, 29 y 30, habrá sermón.

El día 31, fiesta de San Ignacio, comuniones generales a las seis y media y ocho y media.

A las diez se cantará una Misa solemne. Por la tarde predicará el panegírico del Santo el R. P. Marcelino G. Bolinaga, S. J., y después de la Reserva se dará a adorar la reliquia del Santo.

Nota.—Por concesión de SS. Pio-XI pueden todos los fieles ganar indulgencia plenaria, habiendo confesado y comulgado cuantas veces visitaran esta Capilla y orasen por las intenciones de SS. desde el mediodía del 30 hasta las doce de la noche del 31.

### Adoración Nocturna

El próximo jueves celebrará sus Bodas de Plata y Fiesta de Espigas la Sección Adoradora Nocturna de Vergara, teniéndose con tal motivo solemnisima función religiosa en la noche del expresado día.

El Consejo Superior Diocesano hace un llamamiento a todas las Secciones de la Diócesis para que concurran a tan solemnisima fiesta.

### Chinches

Un frasco patentado de AKANTROL extermina los CHINCHES para siempre. Premiado en todas las Exposiciones de Higiene y reconocido como el mejor antichinche del mundo. Prospectos y venta. Julio Rovira, Plaza Nueva, 3.

### Automóviles Renault

Modelos de 4, 6 y 8 cilindros para Turismo y Camiones, en los diferentes tipos de carrocerías.  
Camiones de 500 hasta 7000 Kilos de carga útil.  
Motores industriales. Grupos moto-bombas, etc.  
Pidense detalles a los concesionarios exclusivos para Alava:  
**Larramendi, Pipaón y Alberdi**  
Gran Garage Universal  
DATO, 22 y ORTIZ DE ZARATE, 1



Fundición de hierro: Toda clase de piezas según planos o modelos.  
Construcciones metálicas: Cercas vigas armadas, postes, etc.  
Maquinaria para madera: Máquinas sierras de cinta de columna fundida, o para armazón de madera o pared, máquinas sierras circulares, carros para el aserrado de troncos, cepilladoras, barrenos, tornos, regresadoras, regresadoras combinadas, cepilladoras combinadas con barrenos, tupés, mordazas, ejes universales, aparatos de soldar, etc.  
Material para ferrocarriles: Enclavamientos, señales de parada, gálbros, cambios, piezas para locomotoras y vagones, etc.  
Elementos de transmisión: Ejes calibrados, ménsulas, poleas, cojinetes de bolas o con casquillo de bronce engranajes.  
Accesorios: Hojas sierras de cinta, circulares, hierros de moldurar, limas, soldadura, correas, brocas, etc.  
Construcción y reparación de toda clase de maquinaria

### Almacenes LA BOLSA

se acaba de recibir un gran surtido en batería de cocina en porcelana y cristal para el fuego, es lo más útil, limpio y bonito.  
Persianas y hules para mesa, cama y suelo.  
VISITAD ESTA CASA  
La más surtida y económica: comprar en ella es ahorrar dinero.

### Caramelos matalombrices y purgantes

P. CATALA  
DEPOSITO: Remigio Diaz y Comp. - Oriente, número 1 Droguería

### CALZADOS

Le interesa a Ud. visitar las exposiciones de la zapatería LAS TRES B.B.B.  
En la casa que presenta la más grande, variada y selecta colección de modelos de la temporada y los precios más económicos.  
Visite nuestros escaparates, vea precios, compare calidades y se convencerá de que le conviene comprar sus calzados en esta casa.  
**ZAPATERIA «LAS TRES B.B.B.»**  
Plaza de Alfonso XIII, 9.-Teléfono 372

### «El Caserío»

Teléfono núm. 460  
Abierto al público desde el domingo 13 de julio y los meses de agosto y septiembre  
Gran servicio de Restaurant para la temporada de verano  
Los domingos y días festivos, servicio a la Carta.  
Almuerzos y cenas de encargo

### NAUMANN

A pesar de la insuperable calidad de nuestras máquinas, competimos en precios a las de baja calidad.  
Accesorios, lanzaderas, agujas y piezas de recambio para máquinas de todas marcas, antiguas y modernas  
REPARACIONES PERFECTAS en máquinas de todos los sistemas por personal técnico con veintiseis años de práctica, siendo además ésta la única casa en Vitoria con taller mecánico para esta especialidad.

**Servando González**  
(Casa establecida en 1919)  
DESPACHO: SAN FRANCISCO, 16  
TALLERES: FUEROS, 2 (antes Rebaladero)

### Heridas, Quemaduras, Llagas, Cortaduras, Sabañones, etc.

se curan rápidamente con el poderoso antiséptico cicatrizante TAFETAN LIQUIDO «JELL»  
Evita contagios exteriores, permitiendo lavarse y utilizar la parte dañada. PESETA 1, tubo encajonado. En farmacias y droguerías.  
Agente general: N. Sallés, Apartado 199, Barcelona.



### Dr. Olavarría

GARGANTA - NARIZ - DIDO  
Consulta diaria: de diez a una por la mañana, y de cuatro a seis, por la tarde.  
DATO, 6, 3.º Izquierda.

### F. MOLET

Médico Director del Dispensario Provincial Antituberculoso  
Consulta general de medicina interna y especial de enfermedades de los pulmones. Tratamiento con neumotorax.  
RAYOS X  
Dato, 25, 1.º Vitoria

# MUEBLES

Los precios más económicos  
 La fabricación más esmerada  
 La casa de confianza . . .

## La Amuebladora Vitoriana

### MANUEL ALONSO

Barreras, 3

VITORIA



Veá usted nuestros escaparates.-Visite sin compromiso las grandes exposiciones en el interior

### Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria

FUNDADA EL AÑO 1850

Es la Institución de Crédito más antigua en Alava. — Funciona bajo la garantía del Excmo. Ayuntamiento y el protectorado del Gobierno.

Capitales impuestos	37.512.126	Plas.
Número de imponentes	20.693	
Capital y Reservas	2.875.000	Plas.

#### PRINCIPALES OPERACIONES

**Préstamos** Imposiciones  
 Con garantía personal, de valores o bien de terrenos o edificios urbanos y rústicos. En libretas de ahorro a la vista. Imposiciones a plazo. Ahorro escolar.

#### DESARROLLO DE LA CAJA DE AHORROS

Capitales impuestos		Capitales impuestos	
Año	Pesetas	Año	Pesetas
Año 1850	1912	Año 1910	7.992.208
Año 1880	234.050	Año 1915	10.079.122
Año 1900	858.092	Año 1925	15.368.618
Año 1905	160.897	Año 1927	32.563.960

Oficinas: PLAZA DE ALFONSO XIII, núms. 1, 2 y 3.

### Maderas-Machihembrados

#### Rafael Retana

Hijo de J. Retana

Teléfonos 509, FLORIDA (junto a la Plaza de Toros)  
 374 - SERVICIO A DOMICILIO

### Muebles - AZPIAZU H.

Escritorios Americanos

Gran variedad en Inmejorables condiciones

San Prudencio, 23 y 25

VITORIA

### "La Unión y el Fénix Español,"

Compañía de Seguros Reunidos.—Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal.—Fundada en 1864.—Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.—Seguros de valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros marítimos.—Capital Social 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas

Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA y GOCHICOA,  
 General Lanza, 2.º — VITORIA

### "La Exportadora"

Fábrica de lunas, espejos, marcos y molduras, de SEBASTIAN RICARDO ARANEGUI, Vitoria.  
 Lunas en blanco y plateadas, de grandes dimensiones, para escaparates, cafés y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de segunda, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y oleografías.—Molduras.—Vidrios de colores impresos y de colores.—Vidrios del país y del extranjero.

PROBAD LOS EXQUISITOS

CHOCOLATES  
 EZQUERRA  
 VITORIA



### "ROYAL"

Compañía Inglesa de Seguros fundada en Liverpool el año 1845  
 Establecida legalmente en España  
 por decreto del Gobierno de 1.º de octubre de 1873

Extracto del balance mundial correspondiente al ejercicio de 1928.  
 Para todas las ramas: Capital suscrito, 5.599.430 libras esterlinas; capital desembolsado, 2.799.715; fondos totales, 39.704.766; primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 15.695.234. (La libra esterlina se cotizó en la Bolsa de Madrid, en 2 agosto 1929 al cambio de 33,23).

Extracto del balance correspondiente a las operaciones españolas para la rama de incendios, única que opera en España.  
 Capital suscrito y capital desembolsado.—No existen cantidades especiales para España, por no disponer, ni los Estatutos de la Compañía, ni las leyes españolas.  
 Fondos. Hállanse situados en España: En la Caja General de Depósitos invertidos en Valores Públicos del Estado Español, 26.252'60 pesetas.—En Entidad Bancaria e invertidos en Valores Públicos del Estado Español 250.726'05 pesetas.—Primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 1.214.401'00 pesetas

Los siniestros se pagarán en VITORIA  
 MORE, Francia, 36. Teléfono 887. VITORIA

Autorizada la publicación de este anuncio por la Dirección General de Previsión y Corporaciones en 2 agosto 1929.

### Géneros de punto

Calcetines de hombre de todas clases, en fantasía, en seda 65 céntimos el par y en algodón 35 céntimos.

Medias y calcetines de niño desde 10 céntimos el par.

Medias de seda natural 5 pesetas, artificial 50 céntimos.

Medias con espiga seda Benberg, su valor en toda España 5 ptas., esta casa las vende a 2'95 ptas. Por no fabricar los suficientes para atender a la numerosa clientela, solo vendemos un par a cada persona.

Vendemos a estos precios por tener fabricación propia, y garantizamos los géneros que son sin taras y de buen resultado.

No confundir la casa y fijarse bien. El mejor surtido en medias y calcetines de todas clases

Tiene usted el deber de no malgastar su dinero.

#### Los Catalanes

GENERAL ALAVA, 2.—VITORIA

### Gran Garage Universal

El mejor montado y más antiguo de Vitoria.

Taller de reparaciones para camiones y automóviles de turismo.

Depósito de neumáticos Michelin, Dunlop, Goodyear, Firestone, Goodrich, Englebert, U. S. Royal y Pirelli.

Batería Willard, Exide, Dimin, & S.

Reparación de las mismas.

Stock de Magnetos Bochs y Delco-Remy.

Carburadores Zerith.

Bugias Bochs, K. L. G., Champión, A. C., Maserati, & S.

Faros Marchal y toda clase de accesorios y piezas para automóviles.

Precios económicos. No comprar sin consultar esta casa.

### Larramendi, Pipaón y Alberdi

Dato, 22 y Ortiz de Zárate, 1

### ¿Trajes?

Los mejores y más baratos los encontrará en la Sastrería y Pañería de MODESTO MUÑOZ.

Esta Casa hace los encargos para cuando los desee el cliente.

Imenso y variado surtido en toda clase de pañería.

GENERAL ALAVA, 9  
Vitoria

### OÑA MEDICO Y DENTISTA

Dedicado con especialidad a extracciones con anestesia y construcción de dentaduras.

Consulta de 10 a 1

Calle de la INDEPENDENCIA, 8-3.º (Frente a la Plaza de Abastos)

### Dr. Parra Solache OCULISTA

Exayudante de Clínicas nacionales y extranjeras.

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5. Calle de la Florida, 24, 2.ª derecha. Optica médica: Dato, 37, Vitoria. Bajo la dirección del oculista de esta ciudad señor PARRA.

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Ocualistas. — Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Optica. — Surtido completo de Cristales y Armaduras. Diversidad de artículos de Optica.



### Larramendi Hnos Opticos especialistas

Dato, 9. — VITORIA

Talleres mecánicos movidos eléctricamente. Las recetas de los señores médicos oculistas son ejecutadas con toda exactitud. Graduación de la vista gratis. Optica fina en general. Gafas y lentes de todas clases, gemelos, cristales, lupas, monturas, estuches accesorios y reparaciones.

Apartado de Correos de HERALDO ALAVÉS: núm. 14

Colegio de San José

Fin de Curso

Ayer domingo, 20 del corriente, se dieron por terminadas las tareas escolares del curso 1929-1930...

A las ocho, misa de comunión, ofrecida por los padres de los alumnos.

A las diez, misa solemne cantada por el coro del Colegio.

A continuación se entregó a cada alumno un volante con las notas obtenidas en los exámenes de fin de curso...

Para darse cuenta del indiscutible mérito de los premiados, conviene advertir que únicamente lo han sido aquellos que hayan merecido diez u once diplomas de honor en los once meses del curso...

Tales fueron por orden de méritos en sus respectivas clases:

Parvulos.—Antonio Cormanzena, Dionisio Fernández de Añastro, Angel Eguilaz, Jesús Carrera, Jesús María Ruiz de Ocenda, Antonio M. Esteban y Cirilo Barroso.

Primera clase.—Benjamín Arrieta, Angel García, Eduardo Yagüez, Eloy del Olmo, Jesús Ugarte y Telesforo Madinaveitia.

Segunda clase.—Germán López, Rafael Martínez, Eugenio López de Munain, Esteban Ugarte, Mario González y Juan Antonio Ugarte.

Tercera clase.—Antonio Marolta, Gabino Méndez, Luis Ortega, Pablo Sáez y Joaquín Armentia.

Cuarta clase.—Moisés Antépara, Pedro Jalón, José Luis Díaz Jungritu, Alberto Uriarte, José María Madinaveitia, Ignacio Espizua, José López Calle y Félix Fernández de Retana.

Preparatorio.—Vicente Lledó, Santos Susaeta, José María Rodríguez, José María Andrés y Agustín Pérez.

Comercio

Primer año.—José María Larrauri. Segundo año.—Armando Alonso y Emilio Carazo.

Tercer año.—Eduardo Arrieta.

Lecciones particulares de Francés

Primer grupo.—Carlos Díaz de Heredia, Alfredo López y Miguel Medina.

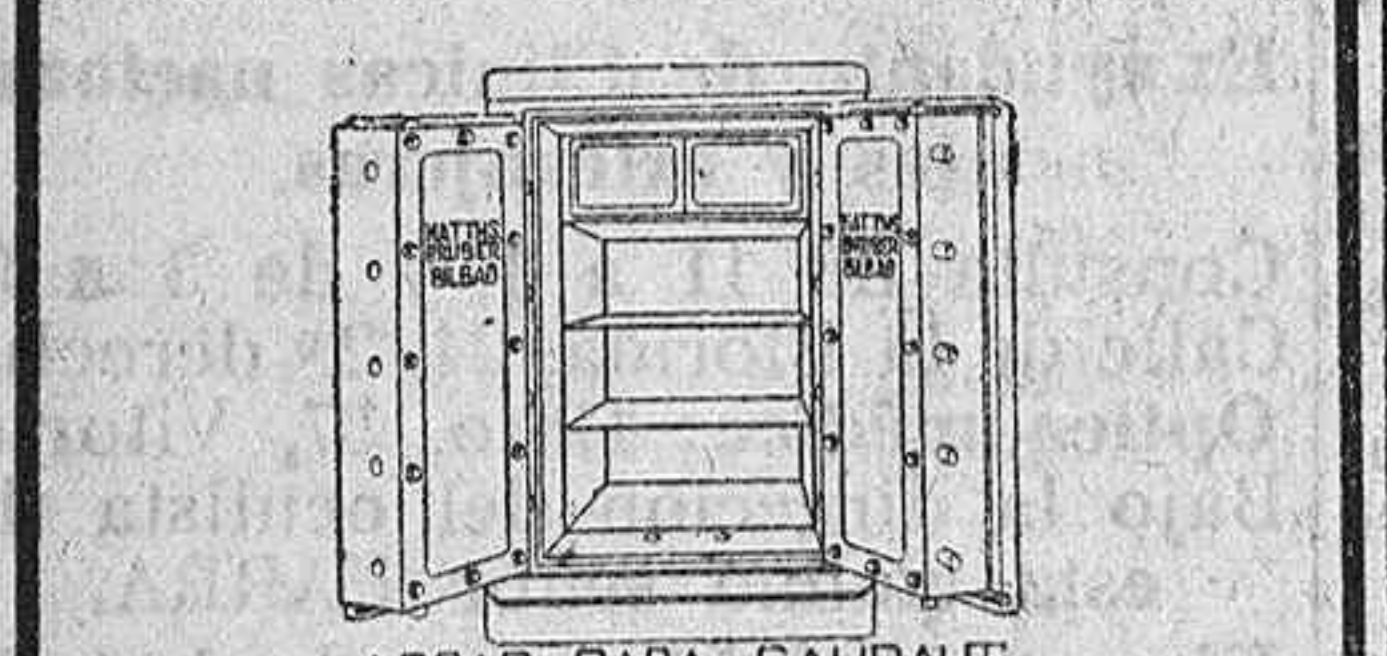
Segundo grupo.—Vicente Lledó, Santos Susaeta, Manuel Pagaldá, Asensio González, José María Larrauri y Agustín Pérez.

De asistir hasta el fin del curso hubieran sido premiados también los alumnos Juan Cortázar de parvulos; Luis Antonio Añejo, Antonio Viteri, de la primera clase; Edesio Peña, del segundo año de Comercio.

Reciban los colegiales premiados pública felicitación y disfruten todos de excelentes vacaciones.

El nuevo curso empezará. Dios mediante, el cinco de septiembre y en interés de los estudios de los niños se ruega encarecidamente a los padres no alarguen las vacaciones.

MATTHS GRUBER-BILBAO



Representante: MOISES MURUN Manuel Iradier, número 8

Comandancia de la Guardia civil de Alava

El día tres de agosto próximo, a las once horas, tendrá lugar en la Casa Cuartel que ocupa la fuerza de este Instituto en esta Capital, cita en el barrio del Prado...

Lo que hace público por medio del presente para conocimiento de todo a quien convenga su adquisición.

Vitoria 21 de julio de 1930.—El primer Jefe, Clemente Gutiérrez del Olmo.

José María Tauste

Médico por oposición del Hospital Civil de Vitoria y de la Beneficencia Municipal de Madrid.—Ex-profesor de Cirugía del Instituto Rubio...

Crónica de Sociedad

Este verano le dió al sol por infantilizarse. Juega al escondite y a prendas que es una monada, pero como seis días de labor son muchos días de labor seguidos dentro de una semana, aunque paguemos siempre nosotros los de psicología de ir los domingos a Gamarra con la cabeza muy alta y despotricando del tráfico automovilista...

Desconozco las playas de Noruega. No sé cómo se persiguen los bacalao en Escocia. Es otro misterio para mí la etiqueta en el agua salada. ¿Cómo se saluda en Ostende a un personaje que sale del agua como una chimbra después de lo colada? ¿Se comen en Tudela los espárragos con tenerdor? En fin, poseo todas las características del forzoso excursionista de alrededores, pero no soy un desgraciado en rotundo.

Se que en Valladolid arrastran sus pies las gentes en el famoso paseo de la Acera y además he admirado los sonriseros acantillados del Zadorra, cuajados de bañistas ingenuos y de meriendas, e impregnadas sus márgenes con ese olorcillo a cena anticipada que se advierte en los prados alabeses a la hora del té.

No soy tan desgraciado. Al morir podrá exclamar orgulloso: En el chalecho de mi traje gris encontrareis cinco pesetas... en los pantalones de invierno unas monedas de real... Mis hijos podrán veranear en Gamarra Mayor...

Vitoria se desgrana los domin...

Los que viajan

Llegó de Ondárroa la bellísima señorita Tony Zumárraga. —A Pamplona don Carlos y don Pedro Maissonave. —De Madrid nuestro distinguido amigo don Ricardo Zulueta. —Para pasar el verano al lado de sus padres llegaron de Barcelona doña Paca Portilla con su preciosa hija y su simpática hermana la señorita Elena.

—De Andujar doña Gabriela Poveda de Moreno Torres con su hija.

—De Madrid los señores de Urquijo (don Carlos).

—De Burgos las bellísimas señoritas Pura y Gloria Montero.

—De Paso para Pamplona el ex diputado a cortes don Gabino Martínez y su hermano don Miguel Angel.

—De Madrid el coronel de Infantería don Pedro de Vicente.

—A Bilbao don Angel de Mendi.

—A Alduñen (Navarra), don Rafael de Verástegui.

—A Deva los señores de Milans del Bosch.

—De Bilbao don Ignacio de MENCHACATORRE.

—De Arnedo la baronesa viuda de Benasque con sus hijas y nietos.

—Para Fuenterrabía los señores de Colino (don Javier).

—Al Real sitio de San Ildefonso la señora viuda de Lahidalgia y familia.

—De San Sebastián los señores de Iradier (don José).

—A su finca de Zaballa (Nauclares), la familia de don Angel Echevarrieta.

—De Bilbao y de paso para San Rafael las distinguidas señoritas de Allende.

—Para Alemania los señores de Noriega (don Ricardo).

—De Madrid el expresidente del Consejo superior de Obras públicas don Alfredo Mendizábal y señora.

DE LARGO

Ayer se puso de largo la bellísima señorita Cecilia Ochoa de Echágüen. Nuestra cordial enhorabuena.

SEÑORITA ESTUDIOSA

En las oposiciones que se celebran actualmente en Madrid para cubrir vacantes de funcionarios de Hacienda, ha aprobado todos los ejercicios la bella señorita María Foronda y Arrieta, hija de nuestro querido amigo don Nemesio.

Reciban ella y sus padres, así como

gos por la tarde, y por sus carreteras corren regueros humanos, armados de envoltorios grasientos y poseídos del alto espíritu que indujo a Hernán Cortés a la conquista de Méjico. Un silencio sepulcral reina en las cocinas de sus casas artesanas, mientras sus inquietos humildes y honrados se desplazan jubilosamente. Al buen padre le corren unos hilos de vino por la espalda de la camisa y le tira piedras al benjamín que se interna osadamente en el oleaje remangadas sus braquillas del día de fiesta. La buena madre revuelve la cazuela con tenacidad riojana y colilla con unos parientes, recordando escenas pasadas, entablando pueriles diálogos...

—¿Quién iba a decirme a mí esto... cuando conocí a este mendrugo de marido en las fiestas de Calahorra!... —¿Luisito... ¿so veraneante!... ¿qué sube la marea!... —¿Oye... sepárate de los pimiencos... o te ahogo!... El buen padre que es un infeliz y soporta todas las vejaciones imaginables en el taller, vuelve con toda la caravana integrada por la parentela y por selecta representación de la segunda vecindad echándose de gullito. Habla de sus derechos, de la injusticia social... No hay duda que la humanidad le explota. Lleva a rítoles al Luisito, y dentro un cuartillo de vino intrépido, que le hace sentirse grande y trascendental. Y al anoecer desafía a los grandes chopos, a los sinietros nabarrones que parecen cargados de mosto y de juego y tuerce sus bigotes lacios, sarcánicamente al paso de los automóviles.

su profesor señor Ordoño, nuestra cordial felicitación.

OFRECIMIENTO

Después de haberse posesionado del mando del regimiento de Infantería de Guipúzcoa, nos ha enviado atento ofrecimiento, que agradecemos, el digno coronel don Manuel Garcés de los Fayos y Octavio de Toledo, a cuya disposición quedamos.

INVITACION

El coronel del regimiento de Caballería de Alfonso XIII don Federico de Salas River, ha tenido la atención de invitarnos a las fiestas que el próximo viernes se celebrarán con motivo de su Santo Patrono Santiago.

Agradecidos, prometemos nuestra asistencia.

POR LA VIRGEN BLANCA

Hemos recibido atenta invitación a la novena y demás solemnidades

que desde el próximo domingo, 27 del actual, hasta el 17 de agosto inclusive, se celebrarán en la parroquia de San Miguel, en honor de nuestra Excelsa Patrona la Virgen Blanca.

Agradecemos al Abad don Maritiano Apellaniz y M. de Lizárduy su delicadeza y daremos cuenta detallada de dichos cultos.

NECROLOGICAS

Conforme anunciamos a nuestros lectores el pasado sábado, a las siete de ayer tarde tuvo lugar la conducción del cadáver al Cementerio de Santa Isabel, de la respetable señora doña Antonia Jiménez de Aberásturi y Berasategui, asistiendo a dicho acto numeroso acompañamiento.

Esta mañana a las diez y con gran concurrencia de fieles, se han celebrado en la parroquia de San Miguel Arcángel los funerales por el eterno descanso de su alma.

Reiteramos nuestro sincero pesar a su resignado esposo don Blas Garmendia, hijos doña María, doña Angela, doña Filomena y don Faustino, hermanos, sobrinos y demás estimada familia.

Excursión a Gorbea

El próximo domingo día 27 y organizada por la comisión alpina de ese Club Deportivo Alavés, se celebrará la tercera excursión oficial de la temporada al coloso Gorbea, habiéndose puesto los billetes a la venta al precio de tres pesetas, lo mismo interior que banqueta, en los lugares siguientes: Dato 22, exposición de automóviles, zapatería Landaluce Correía 181, y secretaria del Deportivo Alavés.

En días sucesivos daremos más detalles. Recomendamos que se den prisa a recoger el boleto los que quieran ir porque las plazas son limitadas.—La Comisión.

«Cerámica Alavesa»

Conforme a lo dispuesto en el artículo 19 de los Estatutos sociales, se convoca a Junta general ordinaria para el día treinta y uno del corriente a las cuatro y media de la tarde en las Oficinas de la Fábrica, para el examen y aprobación del Balance y Cuentas correspondientes al ejercicio 1929-1930.

Salvatierra 21 julio 1930.—El Presidente del C. de A.—Alberto Merino.

A ULTIMA HORA NOS VEMOS OBLIGADOS A RETIRAR LA MAYOR PARTE DE NUESTRA CONFERENCIA TELEFONICA

Esta noche llega el Rey a Madrid

NO DESFILARAN LOS LEGIONARIOS

MADRID.—El ministro de la Gobernación ha manifestado a los periodistas que había leído la referencia que daba un periódico respecto de la entrevista que celebró con el doctor Albiñana, referencia en la que se daba a entender que se autorizaba el desfile de los legionarios de España anunciado para el día 25 por las calles de Madrid.

Esto añadió el general Marzo—es totalmente inexacto, pues el permiso lo denegó desde el primer momento.

ESTA NOCHE LLEGARA EL

El general Berenguer que ha regresado esta mañana de Cercedilla, ha estado en el ministerio del Ejército donde ha recibido varias visitas, entre ellas las del Cardenal Primado y gobernador de Santander.

El jefe del Gobierno no ha ido esta tarde a Cercedilla, porque esta noche llega a Madrid el Rey y acudirá a Palacio para despachar con él.

POR LOS MINISTERIOS

En el Consejo de mañana martes, además de los asuntos sociales se abordarán los que se refieren a la reforma de la segunda enseñanza.

En el ministerio del Trabajo han facilitado una nota en la que se dice que es inexacto el contenido de un suelto publicado por el Presidente de la Acción Monárquica, según el cual las elecciones se iban a hacer con un censo confeccionado a base de los padrones de 1924.

La rectificación se ha hecho con arreglo a los padrones recogidos en diciembre de 1929.

BEBED SIDRA «EL GAITERO»

Cada mes se reciben las últimas novedades en discos y Gramófonos

MENDIA

Plaza de Alfonso XIII, 26

Una paloma mensajera

Señor Director del HERALDO ALAVES.—Vitoria.

Muy señor mío: Me es grato dirigirme a usted para notificarle por si desea insertar en el periódico por usted dignamente dirigido—que al llegar a este pueblo, de vacaciones, me he enterado de que el día 11 del pasado llegó aquí una paloma anillada con las divisas que señalo, cuya ave he aconsejado no la maten como hicieron no ha mucho con otra unos vecinos de esta, ignorantes de la que debieran haber dado.

Señales que tiene: Ala izquierda, un sello que se lee: «Ulster Combine.—Belfast».

Patas: dos anillos de goma, uno «G-101-440» y otro «G. 189-414» Uno de aluminio que se lee: «Yuuif, 28-3.382».

De usted s. s. q. e. s. m.—Edmundo Munguía, maestro nacional.

Otazu, 20-7-30.

Lotería

MADRID.—En el sorteo verificado hoy han correspondido los premios mayores a los siguientes números:

Premiado con 150.000 pesetas 25.831 Madrid, Granada.

Premiado con 80.000 pesetas 28.083 Barcelona.

Premiado con 60.000 Plaz. 34.602 Algeciras, Valencia, Llobregat.

Premiado con 20.000 pesetas 34.099 Llobregat.

Premiados con 3.000 pesetas 36.839 — 29.412 — 33.494 — 1.430 12.207 — 10.278 — 1.243 — 2.475 3.455 — 27.358 — 34.374 — 30.280 9.324 — 28.386 — 28.783 — 15.017 17.270 — 4.215 — 17.250 — 18.170

Notas financieras

BOLSA DE MADRID (Facilitada por la Sucursal del Banco de Vizcaya en Vitoria)

Interior 4 % . . . . . 72,60 Exterior 4 % . . . . . 83,90 Amortizable 4 % . . . . . — Amortizable 5 % 1917 . . . . . 88,50 Amortizable 5 % 1920 . . . . . 91,75 Amortizable 5 % 1926 . . . . . 101,10 Amortiz. 5 % 1927 con im. . . . . 85,63 Amortiz. 5 % 1927 sin imp. . . . . 100,00 Deuda Ferroviaria . . . . . 100,20 Cédulas B. Hipotecario 5% . . . . . 101,40 Cédulas B. Hipotecario 6% . . . . . 113,00 Acciones Banco de España 582,50 Id. Tabacos . . . . . 224,00 Id. Explosivos . . . . . 1,093 Id. Duro Felguera . . . . . 93,50 Id. Norte de España . . . . . 537,00 Id. Madrid-Zaragoza-Alic. 5 8,90 Id. Metropolitano Alf. XIII — Id. Hisp. Amer. Electric. — Id. Mengemor . . . . . — Id. Petróleos . . . . . 124,00 Oblig. Norte 1.ª hipoteca — Id. Norte 6 % especiales — Id. Ast. Galicia 1.ª — Id. M.-Z.-A. 1.ª hipoteca . . . . . — Cambio sobre París . . . . . 34,25

BOLSA DE BILBAO (Facilitada por el Banco de Bilbao, Sucursal en Vitoria)

Acciones Banco de Bilbao Id. F.-C. M. Z. A. . . . . 508,50 Id. F.-C. Norte . . . . . 537,50 Id. Nav. Sota y Aznar . . . . . 1,445 Id. Hidroeléctrica Ibérica 781,740 Id. Explosivos . . . . . 995,00 Id. Gral. Navegación . . . . . 1,000 Id. Duero . . . . . 355,00 Id. Petróleos . . . . . 126,00 Id. Leopoldo . . . . . 720,0 Id. Sierra Menera . . . . . 134,00

BOLSIN DE VITORIA

Obligaciones 6 % Salto del Cortijo, a 100 %.

Ofertas y demandas: Diputación de Alava 4 %, papel.

Automóviles de alquiler a precios económicos

Omnibus marcas Rio, Doge y Mercedes.

Para avisos: Manuel Iradier, número 6, piso cuarto, teléfono 664.

La Compañía de Maderas

BILBAO Maderas de pino Norte, tea, francés, gallego, satén y roble, por vagones completos y por expediciones sueltas. Solicitense precio.

ANTRACITAS URRUTIA LAS MEJORES CALIDADES. LAS MAS SOLICITADAS. SON LAS QUE SE COTIZAN MAS CARAS Y LAS QUE RESULTAN MAS BARATAS. (PROBARLAS ES ADOPTARLAS) MILES DE REFERENCIAS LO PROCLAMAN.

Taller electro-mecánico JOSE MELLADO El más antiguo y conocido en Vitoria Reparación y reconstrucción de toda clase de maquinaria eléctrica Beato Tomás de Zumárraga, 2 duplicado (antes Ali) Teléfono 786 — VITORIA

CASA IBARRA GRANDES ALMACENES DE CONFECCION PARA CABALLEROS Y NIÑOS Pañería y Sastrería FUNDADA EN 1870 Trincheras, tres telas, para caballero, desde 25 pesetas en adelante. Sirimiris para señoras, desde 22 pesetas en adelante. Gabanes cuadros novedad para caballero, desde 30 pesetas en adelante. Gabanes de cuero para caballero, desde 125 pesetas en adelante. Impermeables y trincheras Inglesas marca EL GALLO. Venta exclusiva para la plaza. Para mayor comodidad del público hemos aumentado considerablemente las prendas confeccionadas tanto en trajes como gabanes y trincheras. PLAZA DE ALFONSO XIII, 29 y PLAZA DE LA VIRGEN BLANCA, 9 Precio fijo — Teléfono 784

SEÑORAS vislten FÉMINA Constitución, 10 y 12 donde encontrarán las últimas novedades en toda clase de artículos de señora y niños. Confecciones - Mercería - Peluquería de señoras - Manicura - Perfumería